



ST. PETER MARTYR

PARISH

740 BLACK DIAMOND ST., PITTSBURG, CALIFORNIA 94565

MARZO 29, 2026

**LITURGICAL SUNDAY IN LENT
TIME**

MASS SCHEDULE

**WEEKEND MASSES /
MISAS DE FIN DE SEMANA**

Saturday/Sábado:
7:00 PM (Español)

Sunday/Domingo:

7:00 AM (Español)
8:30 AM (English)
10:00 AM (Español)
12:00 PM (Español)
2:00 PM (Español)
7:00 PM (Español)

DAILY MASSES / MISAS DIARIAS

Monday thru Friday:
8:00 AM

Lunes a Viernes:
8:00 AM

**PARISH OFFICE HOURS
/HORARIO DE OFICINA:**

**Monday thru Friday /
Lunes a Viernes**
10:00am to 7:00pm

Sunday / Domingo
10:00am to 4:00pm

WELCOME!

Rev. Jesús Nieto-Ruiz, Pastor
Rev. Salvador Quiroz, Parochial Vicar

CONTACT US

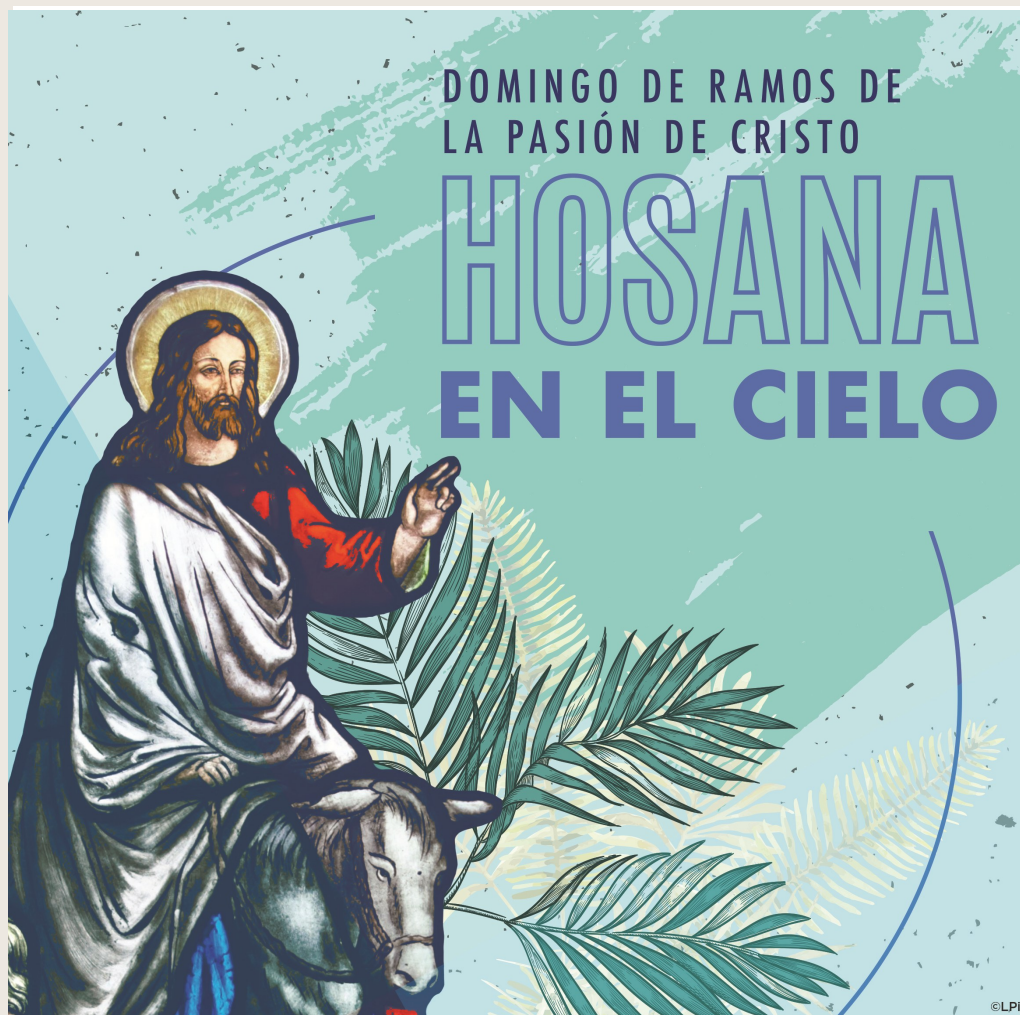
Telephone/Teléfono:
(925) 432-4771

Fax:
(925) 432-3389

Email:
stpetermartyr@yahoo.com

Website:
www.saintpetermartyr.org

Facebook:
Saint Peter Martyr Parish



MENSAJE DE BIENVENIDA

Bienvenidos a esta comunidad de fe donde podemos animarnos mutuamente en nuestro caminar espiritual.

Que tu tiempo en la iglesia sea un tiempo de aliento y fortaleza espiritual. Que podamos animarnos unos a otros en la fe y en el amor hacia Dios y hacia nuestro prójimo. Recordemos siempre que somos parte de un cuerpo, cada uno con dones y talentos únicos, pero todos necesarios para el buen funcionamiento del cuerpo de Cristo.

WELCOME MESSAGE

Welcome to this community of faith where we can encourage one another in our spiritual journey.

May your time in church be a time of spiritual encouragement and strength. May we encourage one another in faith and in love for God and our neighbors. Let us always remember that we are part of one body, each with unique gifts and talents, but all necessary for the proper functioning of the body of Christ.

St Peter Martyr Church Staff

Office Hours: Monday to Friday 10:00am-7:00pm

Horario Oficina: Lunes a Viernes 10:00am – 7:00pm

Sunday / Domingo : 10:00am—4:00pm

Parish Telephone / Teléfono (925) 432-4771

Sacerdotes: Pastor: Jesús Nieto-Ruiz

Parochial Vicar: Salvador Quiroz

Secretaries /Secretarias: Delmy Avelar & Georgina Cea

Bookkeeper: Veronica Pulido Mendez

Pastoral Council: Chairperson: Vacant

Finance Council: Chairperson: Juan Saavedra

PARISH SCHOOL

ESCUELA PARROQUIAL

425 West 4th St.

Pittsburg, CA 94565

School Telephone / Teléfono (925) 439-1014

School Principal: Katie Wilson

CCD / CATECISMO CENTRO SAN JUAN DIEGO

425 West 4th St.,

Pittsburg, CA 94565

CCD Telephone (925) 595-6930

Friday/Viernes (6:00pm & Sat./Sábado 9:30am)

Coordinator/Coordinadora: Emma Ojeda

RCIA CLASSES / CATEQUESIS DE RICA

Wednesday / *Miércoles* (7:00pm)

Coordinadora: Emma Ojeda (925) 595-6930

Palm Sunday of the Passion of the Lord

Hosanna to the Messiah!

While Jesus would not be crowned an earthly king, Jesus' entrance into Jerusalem has many parallels to the Messianic expectations of the Hebrew people. Before entering, Jesus requisitions a donkey from its owner. In the ancient world, kings had this right. Yet the animal that Jesus requests is rare -- a colt upon which no one else has sat yet. Yet, it's a donkey. This is no great war-charger, no magnificent animal. Jesus acts with all the authority of an earthly king, yet his kingdom is one of simplicity and peace. As the disciples throw cloaks over the donkey, the crowd spreads theirs on the road. This ancient gesture dates back to the line of kings descended from David. Not only are these physical kingly gestures, but the crowd of followers cries out in jubilation and praise. The Messiah has come to Jerusalem!

©LPI

Blessing for Holy Week

Be with us this week, Lord,
journeying closer and closer to
Your pierced and Sacred Heart.
Immerse us in Your intense and undying love.
Help us to encounter Your passion in new
ways that inform, surprise, and inspire us.
Amen.

©LPI

MASS INTENTIONS INTENCIONES DE LAS MISAS

Saturday, 03.28.26

7:00 pm Francisco Javier Romo † (1o. Aniversario)

Sunday, 03.29.26

7:00 am Guadalupe Aguilar †

8:30 am (ENG): Available / Disponible

10:00 am (ESP): Marcelina Sandoval Martínez † (17 Aniv.)

12:00 pm (ESP) Angélica Bustos (Cumpleaños)

2:00 pm (ESP) Miembros de María Auxiliadora

7:00 pm (ESP) Familia Parroquial

Monday, 03..30.26

8:00 am Disponible / Available

Tuesday, 03.31.26

8:00 am Disponible / Available

Wednesday, 04.01.26

8:00 am Martha de la Torre †

Thursday, 04.02.26

8:00 am No Mass / No Misa

Friday, 04.03.26

8:00 am No Mass / No Misa

Saturday, 04.04.26

8:00 pm Familia Parroquial

Sunday, 04.05.26

7:00 am Familia Parroquial

8:30 am (ENG): Parish Family

10:00 am (ESP): Familia Parroquial

12:00 pm (ESP) Familia Parroquial

2:00 pm (ESP) Familia Parroquial

7:00 pm (ESP) Familia Parroquial

Bendición para Semana Santa

Quédate con nosotros esta semana, Señor,
viajando cada vez más cerca de
Tu traspasado y Sagrado Corazón.
Sumérgenos en Tu amor intenso e imperecedero.
Ayúdanos a encontrar Tu pasión de nuevas maneras
que nos informen, sorprendan e inspiren. Amén.

©LPI

RECONCILIATIONS / RECONCILIACIONES

Thursdays / Jueves 4:30 PM - 6:30 PM

ANointing of the Sick / UNCIÓN DE LOS ENFERMOS:

If you have a serious or ongoing illness or are going into surgery, notify the Parish Office.

Si usted tiene una enfermedad seria o va a ser operado, notifique a la Oficina Parroquial.

BAPTISM: Pick up information sheet; fill out registration, attend classes, once completed, a date will be given.

BAUTISMO: Recoger la hoja de información. Y Registrar el niño/a; y tomar las clases. Terminada las clases se les dará fecha.

WEDDINGS / BODAS:

Saturday 10:00 AM, 12:00 PM, 2:00 PM, or 4:00PM.

Pick up an information sheet and make an appointment with Father.

Sábado: 10:00 AM, 12:00 PM, 2:00 PM, o 4:00PM. Recoger la hoja de información y hacer una cita con uno de los Padres.

QUINCEAÑERAS

Saturday 10:00 AM, 12:00 PM, 2:00 PM, or 4:00PM. Pick up an Information sheet.

Sábado: 10:00 AM, 12:00 PM, 2:00 PM, o 4:00PM. Recoger la hoja de información.

Pray for
the Sick

Manuel de J. Jauregui	Cecilia Silva Rivera	José Partida
Martha Cerda	Robyn Pulgarín Mancilla	David Moreno Gaytán
Efrén López	María G. Bazán e Hija	Guillermo Moreno Gaytán
Yanika García Wilson	Gabriel Ochoa	Marisela Ibarra G.
Ana Elena Avelar	Gladys González Vidal	María Muñoz
Ana Lidia Arellano	Patsy Quezada	Javier García López
Salvador González	Remedios Hernández Díaz	María del C. Ponce
Armando Garibay	Beatriz y Pedro González	Manuel Pineda Ramos
Carolina Díaz Rjos	Fr. Erick Moreno T.	Susana Rangel Vera
Bebé Camilo V. Flores	Abel Jiménez Lepe	Hugo Rendon
Leonor Gutiérrez	Doris y Miguel Hernández	Carolyn Ham Nelson
Rogelio Flores	Alicia León	Ma. Guadalupe Valdivia
Cuca Quezada	Martha Rubalcava	Fr. Salvador Macías
Catalina Gutiérrez	Juana E. Caratachea	Fr. Olman Solís
Flavia Galván Márquez	Paulina Martínez Díaz	Fr. Fernando Rubio B.
Ernesto A. Martínez	Eliza González	José Morales
Josefina Madrigal	Graciela López	Alejandro Morales
Francisco y Elvia López	Jovani Alfaro	Alondra L. González
Lucila Mantilla	Juan Cardona	Anne Clark

Weekly Offering

© J. S. Paluch Co., Inc.

Thank you for you

Stewardship ¡gracias por su
corresponsabilidad!

Ofrenda semanal

© J. S. Paluch Co., Inc.

The collection for / La colecta: Mar 29/26 / March 29/26

Parish Financial Goal / Meta \$ 9,000.00

\$9,226.00

Percentage / Percentage: 100+%

Second Collection / Segunda Colecta

\$3,173.00

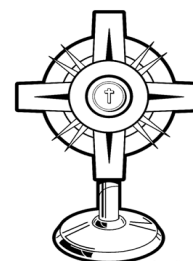
The Second Collection for next week will be for:

La segunda Colecta de la próxima semana será para:

My Easter Offering

Mi ofrenda de Pascua

ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT THURSDAYS



© J. S. Paluch Co., Inc.

EXPOSICIÓN DEL SANTÍSIMO SACRAMENTO LOS JUEVES

4:00pm - 7:00 pm Church / Iglesia

Readings for the week of March 29, 2026

Sunday: Mt 21:1-11 (37)/Ps 22:8-9, 17-18, 19-20, 23-24/Is 50:4-7/Phil 2:6-11/Mt 26:14-27:66 or 27:11-54
Monday: Is 42:1-7/Ps 27:1, 2, 3, 13-14/Jn 12:1-11
Tuesday: Is 49:1-6/Ps 71:1-2, 3-4a, 5ab-6ab, 15 and 17/Jn 13:21-33, 36-38
Wednesday: Is 50:4-9a/Ps 69:8-10, 21-22, 31 and 33-34/Mt 26:14-25
Thursday: Ex 12:1-8, 11-14/Ps 116:12-13, 15-16, 17-18/1 Cor 11:23-26/Jn 13:1-15
Friday: Is 52:13-53:12/Ps 31:2 and 6, 12-13, 15-16, 17 and 25/Heb 4:14-16; 5:7-9/Jn 18:1-19:42
Saturday: Easter Vigil: Gn 1:1-2:2 or 1:1, 26-31a/Ps 104:1-2, 5-6, 10, 12, 13-14, 24, 35 (30) or Ps 33:4-5, 6-7, 12-13, 20-22 (5b)/Gn 22:1-18 or 22:1-2, 9a, 10-13, 15-18/Ps 16:5, 8, 9-10, 11 (1)/Ex 14:15-15:1/ Ex 15:1-2, 3-4, 5-6, 17-18 (1b)/Is 54:5-14/Ps 30:2, 4, 5-6, 11-12, 13 (2a)/Is 55:1-11/Is 12:2-3, 4, 5-6 (3)/ Bar 3:9-15, 32-4:4/Ps 19:8, 9, 10, 11 (Jn 6:68c)/Ez 36:16-17a, 18-28/Ps 42:3, 5; 43:3, 4 (42:2)/Rom 6:3-11/Ps 118:1-2, 16-17, 22-23/Mt 28:1-10
Next Sunday: Acts 10:34a, 37-43/Ps 118:1-2, 16-17, 22-23 (24)/Col 3:1-4 or 1 Cor 5:6b-8/Jn 20:1-9 or Mt 28:1-10 Or Lk 24:13-35

Observances for the week of March 29, 2026

Sunday: Palm Sunday of the Passion of the Lord; Holy Week begins
Monday:
Tuesday:
Wednesday: April Fools' Day
Thursday: Holy Thursday
Friday: Good Friday
Saturday: Holy Saturday
Next Sunday: Easter Sunday

©LPi

GOSPEL MEDITATION - ENCOURAGE DEEPER UNDERSTANDING OF SCRIPTURE

March 29, 2026

Palm Sunday of the Passion of the Lord

Matthew 26:14-27:66

Just prior to this week's Passion narrative in St. Matthew's Gospel, there is a small, striking story describing a woman's scandalous action toward Jesus: **"A woman came up to him with an alabaster jar of costly perfumed oil, and poured it on his head"** (Matthew 26:7). The ointment was pure nard, worth more than 300 denarii. A year's wages. Maybe a dowry, maybe a family inheritance. In any case, she breaks it. She does not measure or ration. She pours it all out, irreversibly, over Jesus. Why does this image begin Holy Week?

Because what she does with the jar, Jesus will soon do with his life. The jar must be broken so the fragrance can be released. Jesus' body will be broken so his priceless divine and human love can be poured out. She gives everything, just as he is about to give everything. And He sees it: **"She has done a good thing for me"** (Matthew 26:10). Her act is lavish, impractical, scandalous in its apparent wastefulness. And he loves it. It is what Holy Week is all about.

What jar are you still holding onto? Your time? Your comfort? Your plan for how life should go? Don't just wave palms today. Let yourself be broken open so your love, too, can be poured out.

Lenten Challenge: Offer something costly to Jesus this Holy Week — not out of guilt, but love. Your attention. Your forgiveness. Your time. Break the jar. Trust that nothing poured out for him is ever wasted.

Father John Muir

©LPi

Las lecturas de la semana del 29 de marzo de 2026

Domingo: Mt 21, 1-11 (37)/Sal 21, 8-9. 17-18. 19-20. 23-24/Is 50, 4-7/Flp 2, 6-11/Mt 26, 14-27, 66 o 27, 11-54
Lunes: Is 42, 1-7/Sal 26, 1. 2. 3. 13-14/Jn 12, 1-11
Martes: Is 49, 1-6/Sal 70, 1-2. 3-4. 5-6. 15 y 17/Jn 13, 21-33. 36-38
Miércoles: Is 50, 4-9/Sal 68, 8-10. 21-22. 31 y 33-34/Mt 26, 14-25
Jueves: Ex 12, 1-8. 11-14/Sal 115, 12-13. 15-16. 17-18/1 Co 11, 23-26/Jn 13, 1-15
Viernes: Is 52, 13-53, 12/Sal 30, 2 y 6. 12-13. 15-16. 17 y 25/4, 14-16; 5, 7-9/Jn 18, 1-19, 42
Sábado: Vigilia de la Pascua de Resurrección: Gn 1, 1-2, 2 o 1, 1. 26-31/Sal 103, 1-2. 5-6. 10. 12. 13-14. 24. 35 (30) o Sal 32, 4-5. 6-7. 12-13. 20-22 (5)/Gn 22, 1-18 o 22, 1-2. 9. 10-13. 15-18/Sal 15, 5. 8. 9-10. 11 (1)/Ex 14, 15-15, 1/ Ex 15, 1-2. 3-4. 5-6. 17-18 (1)/Is 54, 5-14/Sal 29, 2. 4. 5-6. 11-12. 13 (2)/Is 55, 1-11/Is 12, 2-3. 4. 5-6 (3)/Bar 3, 9-15. 32-4, 4/Sal 18, 8. 9. 10. 11 (Jn 6, 68)/Ez 36, 16-17. 18-28/Sal 41, 3. 5; 43, 3. 4 (42, 2)/Rom 6, 3-11/Sal 118, 1-2. 16-17. 22-23/Mt 28, 1-10
Domingo siguiente: Hch 10, 34. 37-43/Sal 117, 1-2. 16-17. 22-23 (24)/Col 3, 1-4 o 1 Co 5, 6-8/Jn 20, 1-9 o Mt 28, 1-10 o Lc 24, 13-35

Las conmemoraciones de la semana del 29 de marzo de 2026

Domingo: Domingo de Ramos de la Pasión de Cristo; Comienza la Semana Santa
Lunes:
Martes:
Miércoles: Día de los Santos Inocentes
Jueves: Jueves Santo
Viernes: Viernes Santo
Sábado: Sábado Santo
Domingo siguiente: Domingo de Pascua

©LPi

MEDITACIÓN DEL EVANGELIO – ALENTAR UN ENTENDIMIENTO MÁS PROFUNDO DE LA ESCRITURA (Gospel Meditations)

29 de marzo de 2026

Domingo de Ramos

Mateo 21:1-11

Con el Domingo de Ramos damos comienzo a la Semana Santa, también llamada Semana Mayor. Hoy se proclaman dos evangelios en la Misa: uno a la entrada del templo, para caminar alegres con palmas en la mano al encuentro de Cristo, y el otro durante la Liturgia de la Palabra: la Pasión del Señor. El Papa Francisco, en la Exhortación Apostólica La Alegría del Evangelio, escribe lo siguiente: *"La verdadera fe en el Hijo de Dios hecho carne es inseparable del don de sí, de la pertenencia a la comunidad, del servicio, de la reconciliación con la carne de los otros. El Hijo de Dios, en su encarnación, nos invitó a la revolución de la ternura"* (EG 88). La ternura y la misericordia de Dios se hacen especialmente presentes durante la Pasión del Señor.

La Semana Santa es un tiempo especial para nuestra renovación espiritual. Como cristianos bautizados, somos seguidores de Jesús y debemos alzar los dinteles de nuestra alegría, porque va a entrar en nuestro corazón el Rey de la Gloria. *"¡Hosana al Hijo de David! ¡Bendito el que viene en el nombre del Señor! ¡Hosana en lo más alto de los cielos!"* (Mateo 21:9). Aclamación y súplica es lo que repetimos año tras año durante el Domingo de Ramos. Somos bendecidos al poder participar en esta celebración que nos invita a vivir la vida, pasión, muerte y resurrección del Señor: la Pascua gloriosa, centro de todo el Año Litúrgico.

©LPi



PASCUA JUVENIL

SESSION 1:

AGES: 13-17

9:00AM

Registration/breakfast

2:00PM

Ends with mass at
Saint Peter Martyr

SESION 2:

EDADES: 18-35

2:00PM

Registracion/Refrigerio

7:00PM

Finaliza con misa en
San Pedro Martir



SUNDAY APRIL 12



Centro San Juan Diego: 455 West 4th St, Pittsburg, CA 94565

Information: [Adan](#) (925) 752-3931 [Tania](#) (925) 408-3910 [Brianna](#) (925) 565-7126

(PRACTICANDO) CATÓLICA: RECONOCE A DIOS EN TUS MOMENTOS ORDINARIOS

Por Colleen Jurkiewicz Dorman

Mini reflexión: El abismo entre el hombre y su Creador es antiguo, y está abierto a lo profundo y ancho. Pero esta semana, esta Semana Santa, se construye un puente sobre el abismo. Y Dios extiende Su mano.

La Humanidad de la Semana Santa

Todos hemos vendido a Jesús, en un momento u otro. Algunos de nosotros lo hemos hecho más de una vez, y lo hemos hecho por mucho menos de 30 piezas de plata.

Todos hemos negado a Cristo, y lo hemos hecho más de tres veces y bajo mucha menos presión que Pedro, quien temió por su vida cuando gritó: "¡No conozco a ese hombre!"

Todos hemos golpeado el rostro de Dios, ¿por ira? ¿Miedo? ¿Confusión? ¿Todo lo anterior? - gritando, en agonía: "¡Profetiza por mí!"

En un momento u otro, todos hemos visto a nuestro Señor golpeado y traicionado, y todos hemos dicho, como lo hizo Pilato: "¿Qué haré con Jesús llamado Cristo?"

Y todos hemos colgado de la cruz elegida para nosotros, gritando desconcertados: "Dios mío, Dios mío, ¿por qué me has abandonado?"

La Semana Santa es una semana en la que vemos a la humanidad, en toda su vulnerabilidad e ignorancia. Lo vemos en los "villanos" de la pieza, como Judas, y en los personajes moralmente neutrales como Pilato y los judíos que han sido engañados sobre Jesús. Incluso lo vemos en los "buenos" como Pedro.

En esta, la semana más sagrada del año, nos vemos en nuestro peor momento. El abismo entre el hombre y su Creador es antiguo, y está abierto a lo profundo y ancho, por el orgullo de Adán y Eva, sí, pero también por cada mala elección que tú y yo hemos hecho.

Cada "¡No conozco al hombre!"

Cada "¡Profetiza!"

Cada "¿Qué haré con Jesús?"

Estos gritos resuenan desde las profundidades de este abismo.

Pero esta semana, esta Semana Santa, se construye un puente sobre el abismo. Y Dios extiende Su mano. ©LPI

WHY DO WE DO THAT? - CATHOLIC LIFE EXPLAINED

Chastisement vs. Punishment

Question:

What is the difference between a chastisement and a punishment?

Answer:

The distinction between chastisement and punishment is, in many ways, a subtle one, but which is still relevant in our Catholic tradition.

First, chastisement is a concept that is grounded in Sacred Scripture. Here, we see chastisement as a response by God to people's actions that is intended to teach a lesson. As St. John Paul II observed, "chastisement appears to be ... a kind of divine pedagogy, in which the last word is reserved to mercy: He scourges and then shows mercy, casts down to the depths of the nether world, and he brings up from the great abyss" (Tobit 13:2). The idea here is that in order to capture our attention or to highlight how we have not lived out our covenant-relationship with God as we should, there are times when God uses events in life to draw us back to the quality of relationship or faith that we should have.

The concept of punishment, however, has a different sense. The Catechism of the Church observes that punishment is the consequence of a damaging action that "has the primary aim of redressing the disorder" and to protect the community and the common good from further damage or harm (see no. 2266). Although we always hope that someone who is being punished for a crime or some other harmful action will learn from their actions, punishment isn't necessarily intended to teach a lesson in the same way that a chastisement is.

Ultimately, how we make the distinction between chastisement and punishment is a matter of discernment. As with almost everything in life, our experiences can be an opportunity for grace — or for something less — depending on how open we are to recognizing the movement of God's Spirit within them. ©LPI

¿POR QUÉ HACEMOS ESO? - VIDA CATÓLICA EXPLICADA

Castigo vs. Escarmiento

Pregunta:

¿Cuál es la diferencia entre un castigo y un escarmiento?

Respuesta:

La distinción entre castigo y escarmiento es, en muchos sentidos, sutil, pero sigue siendo relevante en nuestra tradición católica.

En primer lugar, el castigo es un concepto que se basa en las Sagradas Escrituras. Aquí, vemos el castigo como una respuesta de Dios a las acciones de las personas que tiene la intención de enseñar una lección. Como observó san Juan Pablo II, "el castigo parece ser... una especie de pedagogía divina, en la que la última palabra está reservada a la misericordia: azota y luego muestra misericordia, arroja a las profundidades del abismo y hace subir del gran abismo" (Tobías 13:2). La idea aquí es que con el fin de captar nuestra atención o resaltar cómo no hemos vivido nuestra relación de pacto con Dios como deberíamos, hay momentos en que Dios usa los eventos de la vida para llevarnos de vuelta a la calidad de relación o fe que deberíamos tener.

El concepto de escarmiento, sin embargo, tiene un sentido diferente. El Catecismo de la Iglesia observa que el escarmiento es la consecuencia de una acción dañina que "tiene como objetivo principal reparar el desorden" y proteger a la comunidad y al bien común de nuevos daños o perjuicios (cf. n. 2266). Aunque siempre esperamos que alguien que está siendo escarmentado por un crimen o alguna otra acción dañina aprenda de sus acciones, el escarmiento no necesariamente tiene la intención de enseñar una lección de la misma manera que lo es un castigo.

En última instancia, la forma en que hacemos la distinción entre el castigo y el escarmiento es una cuestión de discernimiento. Como con casi todo en la vida, nuestras experiencias pueden ser una oportunidad para la gracia, o para algo menos, dependiendo de cuán abiertos estemos a reconocer el movimiento del Espíritu de Dios dentro de ellas. ©LPI

VIRTUES, *EXPLAINED!* – CONNECT WITH TRADITION AND GROW YOUR FAITH

Prudence

Mini Explanation — *Great for social media or in your bulletin*

The virtue of prudence is like glasses for a soul made nearsighted by original sin. Prudence disposes our practical reason to not only discern what is good, but to choose the right way of achieving that good.

Prudence, *Explained!*

Those who have the vision condition of nearsightedness need glasses in order to discern objects which are far away. Without the aid of glasses, a nearsighted person's world is small; anything which lies beyond their strength of vision is hidden to them.

The virtue of prudence is like glasses for a soul made nearsighted by original sin. "A prudent man is one who sees as it were from afar, for his sight is keen, and he foresees the event of uncertainties," said St. Isidore of Seville.

The Catechism teaches that prudence disposes our practical reason to not only discern what is good, but to choose the right way of achieving that good. Prudence is "the charioteer of the virtues," guiding the judgment of our conscience and directing our actions in accordance with that judgment (CCC 1806). Without prudence, not only can we not clearly see what is good, but we have no hope of realizing that good.

©LPI

EVERYDAY STEWARDSHIP - RECOGNIZE GOD IN YOUR ORDINARY MOMENTS

The 6 Characteristics of an Everyday Stewardship for Lent – Accountable

Easter is only a week away, and churches everywhere in the West are beginning the holiest of weeks. For a moment, even the secular world will bow to religious observances: closings on Good Friday, Easter baskets filled with treats, and television specials featuring Biblical figures. You and I will be reflecting on the meaning of Lent and how we have died and risen with Our Lord, Jesus Christ. Either we have prepared well for this Holy Week observance, or we are left lamenting that maybe next year will be when we get back on track.

The question before us is: "To whom are we accountable?" Did our Lenten observance only have to do with us? Does it matter to anyone if we really took this time seriously or not?

Both faith and community are gifts from God to us. The Church exists so we may live out that faith and respond to God's call, being strengthened by the grace imparted through the sacraments and the community in which we find ourselves. If we are accountable to no one, then the community is simply an option on a Sunday morning, much like golf or household chores. If we are not accountable to God, then our faith is simply something we look to periodically when we are sad or frightened.

However, if we are accountable to each other and to Jesus Christ, then we must answer for our stewardship gifts of faith and community. The Body of Christ is counting on us. Without a strong sense of accountability, we think our actions only affect us. In the end, we are connected to each other through Christ in such a manner that no one ever stands alone.

—Tracy Earl Welliver, MTS

©LPI

VIRTUDES, ¡EXPLICADO! – CONÉCTATE CON LA TRADICIÓN Y CRECE EN TU FE

Prudencia

Mini Explicación: *ideal para las redes sociales o en su boletín*

La virtud de la prudencia es como anteojos para un alma miope por el pecado original. La prudencia dispone nuestra razón práctica no solo para discernir lo que es bueno, sino para elegir la forma correcta de lograr ese bien.

Prudencia, ¡Explicada!

Aquellos que tienen la condición de visión de miopía necesitan anteojos para discernir objetos que están lejos. Sin la ayuda de anteojos, el mundo de una persona miope es pequeño; todo lo que está más allá de su fuerza de visión está oculto para ellos.

La virtud de la prudencia es como anteojos para un alma miope por el pecado original. "Un hombre prudente es aquel que ve como si fuera de lejos, porque su vista es aguda y prevé el evento de incertidumbres", dijo San Isidoro de Sevilla.

El Catecismo enseña que la prudencia dispone nuestra razón práctica no solo para discernir lo que es bueno, sino para elegir la forma correcta de lograr ese bien. La prudencia es "el auriga de las virtudes", que guía el juicio de nuestra conciencia y dirige nuestras acciones de acuerdo con ese juicio (CIC 1806). Sin prudencia, no solo no podemos ver claramente lo que es bueno, sino que no tenemos esperanza de realizar ese bien.

©LPI

LA CORRESPONSABILIDAD DIARIA - RECONOCE A DIOS EN TUS MOMENTOS ORDINARIOS

Las 6 Características de una Corresponsabilidad Diaria para la Cuaresma - Responsabilidad

La Pascua está a solo a una semana de distancia, y las iglesias de todo el occidente están comenzando la semana más sagrada. Por un momento, incluso el mundo secular se inclinará ante las celebraciones religiosas: cierres del Viernes Santo, canastas de Pascua llenas de golosinas y especiales de televisión con figuras bíblicas. Tú y yo estaremos reflexionando sobre el significado de la Cuaresma y cómo hemos muerto y resucitado con Nuestro Señor Jesucristo. O nos hemos preparado bien para esta celebración de la Semana Santa, o nos lamentaremos de que tal vez el próximo año sea cuando volvamos al camino.

La pregunta que tenemos ante nosotros es: "¿Ante quién somos responsables?" ¿Nuestra observancia cuaresmal solo tiene que ver con nosotros? ¿Le importa a alguien si realmente nos tomamos este tiempo en serio o no?

Tanto la fe como la comunidad son dones de Dios para nosotros. La Iglesia existe para que podamos vivir esa fe y respondamos al llamado de Dios, fortaleciéndonos por la gracia impartida a través de los sacramentos y la comunidad en la que nos encontramos. Si no somos responsables ante nadie, entonces la comunidad es simplemente una opción un domingo por la mañana, al igual que el golf o las tareas domésticas. Si no somos responsables ante Dios, entonces nuestra fe es simplemente algo que observamos periódicamente cuando estamos tristes o asustados.

Sin embargo, si somos responsables el uno con el otro y con Jesucristo, debemos responder por nuestros dones de corresponsabilidad de fe y comunidad. El cuerpo de Cristo cuenta con nosotros. Sin un fuerte sentido de responsabilidad, pensamos que nuestras acciones solo nos afectan a nosotros. Al final, estamos conectados el uno al otro a través de Cristo de tal manera que nunca nadie está solo.

—Tracy Earl Welliver, MTS

©LPI

Take Up Your Cross

As a Catholic, I am very grateful for the wonderful expression of the Mass. When united in this liturgical experience, we are not only present to the reality of the bread and wine becoming the real presence of Jesus, but are also connected spiritually to the institution of the Holy Eucharist at the Last Supper and to the future heavenly banquet at the end of time. During the Eucharistic Prayer, this is a time to be truly as mindful as we can to what is happening in our midst. Our effort to completely surrender ourselves to the moment is a true act of stewardship.

When we hear the Gospel reading of the passion and death of Jesus at Mass, we are also being called to give of ourselves completely to the moment and to be truly caught up in the story. We should strive to be there at the events of over two thousand years ago, but also to what the reality of those events mean for us today. To do this effectively, we need to spend more time reflecting on the dynamics of the events of Jesus' passion. Hopefully, our Lent has been fruitful and we have spent time with devotions like the Stations of the Cross. Maybe we have taken time to read Scripture slowly and deliberately, taking time to let each aspect sink into our mind and spirit. If Lent has been instead a time of too much business and not much prayer and reflection, the good news is that it is never too late.

During this Holy Week, take some time to enter into the story of the Passion. Good stewardship calls us to not only give of that which can be seen, but also that which cannot be seen. Surrender your mind, body, and spirit to Jesus. He carries his cross before you and beckons you to follow him.

Tracy Earl Welliver, MTS

© Liturgical Publications Inc

©LPi

Toma Tu Cruz

Como católico, estoy agradecido por la hermosa expresión de la misa. Cuando nos juntamos para esta experiencia litúrgica, estamos presentes no solamente en la realidad del pan y del vino que se harán la presencia real de Jesús, pero también estamos conectados espiritualmente a la institución de la Santa Eucaristía en la Última Cena y al banquete eterno que llegará al fin de los tiempos. Durante la Plegaria Eucarística es tiempo de ser consciente de lo que está pasando en nuestro alrededor. Nuestro esfuerzo de entregarnos completamente al momento es un acto verdadero de la corresponsabilidad.

Cuando escuchamos la lectura de la Pasión y la muerte de Jesús durante la misa, también estamos llamados a entregarnos completamente al momento e involucrarnos totalmente en la historia. Debemos entregarnos como si estuviéramos presentes en ese entonces, pero también entregarnos para entender qué significan los eventos de la Pasión hoy en día. Espero que esta Cuaresma haya sido fructífera y hemos pasado tiempo con devociones como la Vía Crucis. Quizás hemos tomado el tiempo para leer las escrituras lentamente y conscientemente. Si la Cuaresma ha sido un tiempo de muchos negocios y no tanto de la oración y la reflexión, la buena noticia es que nunca es muy tarde.

Durante esta Semana Santa, tome tiempo para sumergirse a la Pasión. Una buena corresponsabilidad nos llama a dar no solamente lo que se ve sino lo que no se puede ver también. Rinde tu mente, tu cuerpo y tu espíritu a Jesús. El carga su cruz ante usted y pide que lo siga.

Tracy Earl Welliver, MTS

© Liturgical Publications Inc

©LPi

Horario de Semana Santa / Holy Week Schedule



SEMANA SANTA

29 de Marzo - DOMINGO DE RAMOS

Horario regular de Misas

TRIDUO PASCUAL

2 de Abril - JUEVES SANTO

7:00 pm Misa de la Cena del Señor en Español

Adoración hasta las 11:00 pm

3 de Abril - VIERNES SANTO

12:00 pm Viacrucis Español

Lugar: Estacionamiento del Centro San Juan Diego

7:00 pm - Servicio de Liturgia:

Pasión, Veneración de la Santa Cruz y
distribución de la Santa Comunión.

Colecta para la Tierra Santa

4 de Abril - SABADO SANTO

8:00 pm - Misa de la Vigilia Pascual

Lucernario - Liturgia de la Palabra

5 de Abril - DOMINGO DE PASCUA

Horario regular de Misas de Domingo



HOLY WEEK

March 29th - PALM SUNDAY

Regular Mass Schedule

EASTER TRIDUUM

April 2nd - HOLY THURSDAY

5:00 pm Mass of the Lord's Supper- English

Adoration of the Blessed Sacrament till 11:00 pm

April 3rd - GOOD FRIDAY

3:00 pm - The Stations of the Cross - English

English Liturgy of the Word

The Passion of the Lord,

Veneration of the Holy Cross and

Distribution of Holy Communion.

Collection for the Holy Land

April 4th - HOLY SATURDAY

8:00pm Easter Vigil Mass

Service of the Light - Liturgy of the Word

April 5th - EASTER SUNDAY

Regular Sunday Mass Schedule

